

Instrukcja Użytkowania – Kółka do Rolek oraz Longboardów

1. Zastosowanie produktu

Kółka do rolek, hulajnóg i longboardów przeznaczone są do zapewnienia **odpowiedniej przyczepności i komfortu jazdy** na różnych nawierzchniach. Kółka mogą mieć różne twardości, rozmiary oraz materiały, co wpływa na ich funkcjonalność i przeznaczenie:

- **Kółka do rolek:** Przeznaczone do jazdy na ulicach, torach, parkach oraz do jazdy szybkim tempem. Wybór twardości i rozmiaru zależy od stylu jazdy (np. agresywna jazda, slalom, jazda rekreacyjna).
- **Kółka do longboardów:** Stosowane głównie w celu uzyskania płynnej jazdy, idealne do **downhillu, cruisingu lub freeride'u**. Wybór kółek zależy od typu jazdy oraz powierzchni, po której będziesz jeździć.
- **Kółka do hulajnóg:** Kółka do hulajnóg są projektowane z myślą o szybkim poruszaniu się po **równych nawierzchniach**, takich jak asfalt czy beton. Zwykle są to kółka twardsze, idealne do jazdy po gładkich nawierzchniach, ale dostępne są także kółka miękkie do jazdy po nierównych drogach.

2. Instrukcja montażu kółek

A. Przygotowanie:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do wymiany kółek: **klucz do kółek** lub narzędzia do rolek/longboardów.
- Sprawdź, czy masz odpowiednią liczbę kółek oraz **łożysk**, które pasują do wybranych kółek.

B. Montaż kółek:

1. **Usuwanie starych kółek:** Za pomocą klucza, odkręć nakrętki mocujące kółka. Zdejmij stare kółka oraz łożyska.
2. **Wkładanie łożysk:** Jeśli nowe kółka nie mają jeszcze łożysk, włóż je w odpowiednie miejsca w kółkach, **naciskając, aż będą pasować**.
3. **Mocowanie nowych kółek:** Nałóż kółka na oś (axle) i przykręć nakrętki mocujące. Upewnij się, że kółka są dobrze przykręcone, ale **nie za mocno**, aby mogły się swobodnie obracać.
4. **Sprawdzenie kółek:** Po zamontowaniu kółek sprawdź, czy **kręcą się płynnie i nie ma luzów**. Jeśli kółka nie obracają się gładko, upewnij się, że łożyska są poprawnie umieszczone.

3. Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

- **Kontrola kółek przed jazdą:** Zawsze przed rozpoczęciem jazdy upewnij się, że kółka są **dobrze zamocowane i obracają się płynnie**.
- **Ochrona przed kontuzjami:** Aby zapewnić bezpieczeństwo, zawsze zakładaj odpowiedni sprzęt ochronny, taki jak **kask, ochraniacze na kolana, łokcie i nadgarstki**.
- **Jazda na odpowiednich nawierzchniach:** Wybierz kółka odpowiednie do nawierzchni, po której zamierzasz jeździć.

4. Konserwacja i wymiana

A. Czyszczenie:

- Regularnie sprawdzaj łożyska w kółkach. Jeśli zauważysz, że zaczynają one hałasować lub nie obracają się płynnie, rozbierz kółka, **wyczyść łożyska** i nasmaruj je specjalnym smarem.
- Używaj wilgotnej ściereczki, aby usunąć brud i zanieczyszczenia z powierzchni kółek.

B. Wymiana kółek:

- Zmieniaj kółka, gdy zauważysz, że ich powierzchnia jest **zużyta lub zaczyna się odkształcać**.
- Wymiana kółek powinna również nastąpić, gdy **łożyska przestaną działać prawidłowo**, mimo czyszczenia i smarowania.

5. Utylizacja

- Zużyte lub uszkodzone kółka należy **zutyliczować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów**.

6. Ostrzeżenie

- **Nie dla dzieci:** Kółka do rolek i longboardów nie są przeznaczone do zabawy. Produkt może być używany wyłącznie przez **dorośli** lub osoby młodsze pod nadzorem dorosłych.
- **Zachowaj ostrożność:** Używając rolek lub longboardu, zachowaj ostrożność, szczególnie w ruchu drogowym i na nierównych nawierzchniach.

DE

Gebrauchsanweisung – Rollen für Inlineskates und Longboards

1. Produktanwendung

Rollen für Inlineskates, Scooter und Longboards sind so konzipiert, dass sie **optimalen Grip und Komfort** auf verschiedenen Oberflächen bieten. Rollen können unterschiedliche Härtegrade, Größen und Materialien haben, was ihre Funktionalität und Einsatzmöglichkeiten beeinflusst:

- **Rollen für Inlineskates:** Entwickelt für Fahrten auf Straßen, Bahnen, in Parks sowie für schnelles Fahren. Die Wahl von Härtegrad und Größe hängt vom Fahrstil ab (z. B. aggressives Fahren, Slalom, Freizeitskating).
- **Rollen für Longboards:** Hauptsächlich für ein **flüssiges Fahren** geeignet, ideal für Downhill, Cruising oder Freeride. Die Wahl der Rollen hängt vom Fahrstil und der befahrenen Oberfläche ab.
- **Rollen für Scooter:** Diese Rollen sind speziell für schnelles Fahren auf **glatten Oberflächen** wie Asphalt oder Beton konzipiert. Meist sind sie härter, ideal für glatte Oberflächen, es gibt jedoch auch weiche Rollen für unebene Wege.

2. Montageanleitung für Rollen

A. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass Sie die **richtigen Werkzeuge** zum Wechseln der Rollen haben, wie z. B. einen Rollenschlüssel oder Werkzeuge für Inlineskates/Longboards.
- Überprüfen Sie, ob Sie genügend Rollen und **passende Kugellager** haben.

B. Montage der Rollen:

1. **Alte Rollen entfernen:** Mit einem Schlüssel die Achsmuttern lösen. Entfernen Sie die alten Rollen sowie die Kugellager.
2. **Einsetzen der Kugellager:** Wenn die neuen Rollen noch keine Kugellager haben, drücken Sie die Lager vorsichtig in die Rollen, bis sie fest sitzen.
3. **Neue Rollen montieren:** Setzen Sie die Rollen auf die Achsen (Axle) und ziehen Sie die Muttern fest. Achten Sie darauf, die Rollen **nicht zu fest anzuziehen**, damit sie sich frei drehen können.
4. **Überprüfung:** Prüfen Sie nach der Montage, ob sich die Rollen **flüssig drehen** und keine Spielräume vorhanden sind.

3. Sicherheitshinweise

- **Kontrolle vor der Fahrt:** Überprüfen Sie vor jeder Fahrt, ob die Rollen **richtig befestigt sind** und sich frei drehen lassen.
- **Schutz vor Verletzungen:** Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung wie **Helm, Knie-, Ellenbogen- und Handgelenkschützer**.
- **Geeignete Oberflächen:** Wählen Sie Rollen, die zu der befahrenen Oberfläche passen.

4. Wartung und Austausch

A. Reinigung:

- Kontrollieren Sie regelmäßig die Kugellager. Falls diese anfangen zu quietschen oder sich nicht mehr flüssig drehen, zerlegen Sie die Rollen, reinigen die Lager und schmieren sie mit einem **geeigneten Lagerfett**.
- Verwenden Sie ein feuchtes Tuch, um Schmutz und Staub von den Rollen zu entfernen.

B. Austausch:

- Tauschen Sie die Rollen aus, wenn Sie feststellen, dass ihre Oberfläche **abgenutzt oder verformt** ist.
- Wenn die Kugellager trotz Reinigung und Schmierung nicht richtig funktionieren, sollten auch diese ersetzt werden.

5. Entsorgung

- Abgenutzte oder beschädigte Rollen müssen **entsprechend den lokalen Vorschriften für Abfallentsorgung** entsorgt werden.

6. Warnung

- **Nicht für Kinder:** Rollen für Inlineskates und Longboards sind kein Spielzeug und sollten nur von **Erwachsenen** oder unter deren Aufsicht verwendet werden.

- **Vorsicht:** Fahren Sie vorsichtig, insbesondere im Straßenverkehr und auf unebenen Oberflächen.

EN

User Manual – Wheels for Inline Skates and Longboards

1. Product Application

Wheels for inline skates, scooters, and longboards are designed to provide **optimal grip and comfort** on various surfaces. Wheels vary in hardness, size, and materials, which affect their functionality and intended use:

- **Inline Skate Wheels:** Suitable for skating on streets, tracks, parks, and high-speed skating. The choice of hardness and size depends on the skating style (e.g., aggressive skating, slalom, recreational skating).
- **Longboard Wheels:** Mainly used for **smooth rides**, ideal for downhill, cruising, or freeride. The choice of wheels depends on the riding style and the surface you will ride on.
- **Scooter Wheels:** Designed for fast travel on **smooth surfaces** such as asphalt or concrete. Typically harder, ideal for smooth surfaces, but softer wheels are also available for rougher roads.

2. Wheel Installation Instructions

A. Preparation:

- Ensure you have the **appropriate tools** for changing wheels, such as a wheel wrench or tools for inline skates/longboards.
- Verify you have the correct number of wheels and **bearings** that fit the selected wheels.

B. Installing Wheels:

1. **Removing Old Wheels:** Use a wrench to loosen the axle nuts. Remove the old wheels and bearings.
2. **Inserting Bearings:** If the new wheels do not already have bearings, carefully press them into the wheels until they fit securely.
3. **Attaching New Wheels:** Place the wheels on the axle and tighten the nuts. Ensure the wheels are tight but **not too tight** to allow them to spin freely.
4. **Check:** After installation, verify that the wheels **spin smoothly** and there are no loose parts.

3. Safety Tips

- **Pre-ride Check:** Always check that the wheels are **securely attached** and spin smoothly before riding.
- **Injury Prevention:** Wear appropriate safety gear, such as a **helmet, knee pads, elbow pads, and wrist guards**.
- **Riding Surfaces:** Choose wheels suitable for the surfaces you plan to ride on.

4. Maintenance and Replacement

A. Cleaning:

- Regularly inspect the bearings. If they become noisy or do not spin smoothly, disassemble the wheels, clean the bearings, and lubricate them with **bearing grease**.
- Use a damp cloth to remove dirt and debris from the wheels.

B. Replacement:

- Replace wheels when their surface becomes **worn or deformed**.
- Bearings that fail to function properly despite cleaning and lubrication should also be replaced.

5. Disposal

- Dispose of worn or damaged wheels **in accordance with local waste disposal regulations**.

6. Warning

- **Not for Children:** Wheels for inline skates and longboards are not toys and should only be used by **adults** or under their supervision.
- **Caution:** Exercise caution when skating, especially in traffic and on uneven surfaces.

CS

Uživatelská příručka – Kolečka pro inline brusle a longboardy

1. Použití produktu

Kolečka pro inline brusle, koloběžky a longboardy jsou určena k zajištění **optimální přilnavosti a pohodlí při jízdě** na různých površích. Kolečka mohou mít různé stupně tvrdosti, velikosti a materiály, což ovlivňuje jejich funkčnost a použití:

- **Kolečka pro inline brusle:** Vhodná pro jízdu na ulicích, tratích, v parcích a pro rychlou jízdu. Výběr tvrdosti a velikosti závisí na stylu jízdy (např. agresivní jízda, slalom, rekreační bruslení).
- **Kolečka pro longboardy:** Používají se především pro **plynulou jízdu**, ideální pro downhill, cruising nebo freeride. Výběr koleček závisí na stylu jízdy a povrchu, po kterém budete jezdit.
- **Kolečka pro koloběžky:** Tato kolečka jsou navržena pro rychlé pohyby na **hladkých površích** jako asfalt nebo beton. Obvykle jsou tvrdší, ideální pro hladké povrchy, ale existují i měkčí kolečka pro nerovné cesty.

2. Pokyny k montáži koleček

A. Příprava:

- Ujistěte se, že máte **vhodné nástroje** pro výměnu koleček, jako je klíč na kolečka nebo nástroje pro inline brusle/longboardy.
- Zkontrolujte, zda máte správný počet koleček a **ložisek**, která odpovídají vybraným kolečkům.

B. Montáž koleček:

1. **Odstranění starých koleček:** Pomocí klíče uvolněte osovou matici. Sejměte stará kolečka a ložiska.
2. **Vložení ložisek:** Pokud nová kolečka ještě nemají ložiska, opatrně je vtlačte do koleček, dokud pevně nesedí.
3. **Přípevnění nových koleček:** Nasuňte kolečka na osu (axle) a utáhněte matici. Ujistěte se, že kolečka nejsou **příliš utažená**, aby se mohla volně otáčet.
4. **Kontrola:** Po montáži ověřte, že se kolečka **plynule otáčejí** a nejsou volná.

3. Bezpečnostní tipy

- **Kontrola před jízdou:** Vždy před jízdou zkontrolujte, zda jsou kolečka **pevně připevněná** a volně se otáčejí.
- **Ochrana před zraněním:** Noste vhodné ochranné vybavení, jako je **přilba, chrániče kolen, loktů a zápěstí**.
- **Vhodné povrchy:** Vyberte kolečka vhodná pro povrch, po kterém budete jezdit.

4. Údržba a výměna

A. Čištění:

- Pravidelně kontrolujte ložiska. Pokud začnou vydávat hluk nebo se neotáčejí hladce, rozeberte kolečka, vyčistěte ložiska a namažte je **speciálním mazivem na ložiska**.
- Použijte vlhký hadřík k odstranění nečistot a prachu z koleček.

B. Výměna:

- Vyměňte kolečka, když zjistíte, že je jejich povrch **opotřebovaný nebo zdeformovaný**.
- Ložiska, která nefungují správně ani po čištění a mazání, by měla být také vyměněna.

5. Likvidace

- Opotřebovaná nebo poškozená kolečka zlikvidujte **v souladu s místními předpisy o odpadech**.

6. Upozornění

- **Není vhodné pro děti:** Kolečka pro inline brusle a longboardy nejsou hračky a měla by být používána pouze **dospělými** nebo pod jejich dohledem.
- **Opatrnost:** Dbejte zvýšené opatrnosti při jízdě, zejména v silničním provozu a na nerovných površích.

SK

Návod na použitie – Kolieska na inline korčule a longboardy

1. Použitie produktu

Kolieska na inline korčule, kolobežky a longboardy sú navrhnuté tak, aby poskytovali **optimálnu príľnavosť a pohodlie** pri jazde na rôznych povrchoch. Kolieska sa líšia tvrdosťou, veľkosťou a materiálmi, čo ovplyvňuje ich funkčnosť a použitie:

- **Kolieska na inline korčule:** Určené na jazdu po uliciach, dráhach, v parkoch a na rýchlu jazdu. Výber tvrdosti a veľkosti závisí od štýlu jazdy (napr. agresívna jazda, slalom, rekreačné korčuľovanie).
- **Kolieska na longboardy:** Hlavne používané na **hladkú jazdu**, ideálne na downhill, cruising alebo freeride. Výber koliesok závisí od štýlu jazdy a povrchu, na ktorom budete jazdiť.
- **Kolieska na kolobežky:** Navrhnuté na rýchly pohyb po **hladkých povrchoch**, ako asfalt alebo betón. Zvyčajne sú tvrdšie, ideálne na rovné povrchy, no existujú aj mäkšie kolieska na nerovné cesty.

2. Pokyny na montáž koliesok

A. Príprava:

- Uistite sa, že máte **vhodné náradie** na výmenu koliesok, napríklad kľúč na kolieska alebo náradie na inline korčule/longboardy.
- Skontrolujte, či máte správny počet koliesok a **ložiská**, ktoré pasujú k vybraným kolieskam.

B. Montáž koliesok:

1. **Odstránenie starých koliesok:** Pomocou kľúča uvoľnite matice na oskách. Odstráňte staré kolieska a ložiská.
2. **Vkladanie ložísk:** Ak nové kolieska nemajú ložiská, opatrne ich zatlačte do koliesok, až kým pevne nesadnú.
3. **Pripojenie nových koliesok:** Nasuňte kolieska na osku (axle) a dotiahnite matice. Uistite sa, že kolieska nie sú **príliš utiahnuté**, aby sa mohli voľne otáčať.
4. **Kontrola:** Po montáži skontrolujte, či sa kolieska **hladko otáčajú** a nie sú voľné.

3. Bezpečnostné tipy

- **Kontrola pred jazdou:** Pred každou jazdou skontrolujte, či sú kolieska **správne pripevnené** a voľne sa otáčajú.
- **Ochrana pred zraneniami:** Vždy noste vhodnú ochrannú výstroj, ako je **prilba, chrániče kolien, lakt'ov a zápästí**.
- **Vhodné povrchy:** Vyberte kolieska vhodné na povrch, po ktorom budete jazdiť.

4. Údržba a výmena

A. Čistenie:

- Pravidelne kontrolujte ložiská. Ak začnú vydávať hluk alebo sa neotáčajú hladko, rozoberte kolieska, vyčistite ložiská a premažte ich **špeciálnym mazivom**.
- Použite vlhkú handričku na odstránenie nečistôt a prachu z koliesok.

B. Výmena:

- Vymieňajte kolieska, keď zistíte, že ich povrch je **opotrebovaný alebo deformovaný**.
- Ak ložiská nefungujú správne ani po vyčistení a premazaní, mali by byť tiež vymenené.

5. Likvidácia

- Opotrebované alebo poškodené kolieska zlikvidujte **v súlade s miestnymi predpismi o odpadoch**.

6. Upozornenie

- **Nie pre deti:** Kolieska na inline korčule a longboardy nie sú hračkou a mali by byť používané iba **dospelými** alebo pod ich dohľadom.
- **Opatrnosť:** Pri jazde buďte opatrní, najmä v cestnej premávke a na nerovných povrchoch.

HU

Használati útmutató – Görkorcsolya és Longboard Kerekek

1. A termék használata

A görkorcsolya, rollerek és longboardok kerekei **optimális tapadást és kényelmet** biztosítanak különböző felületeken. A kerekek eltérő keménységgel, mérettel és anyaggal rendelkeznek, amelyek befolyásolják funkciójukat és rendeltetésüket:

- **Görkorcsolya kerekek:** Utcai, pályán történő, parkokban való és gyors tempójú használatra tervezve. A keménység és méret választása a korcsolyázási stílustól függ (pl. agresszív korcsolyázás, szlalom, szabadidős használat).
- **Longboard kerekek:** Főként **sima, gördülékeny mozgás** biztosítására alkalmasak, ideálisak downhill, cruising vagy freeride tevékenységekhez. A kerekek kiválasztása a használat típusától és a felülettől függ, amelyen használni fogják.
- **Roller kerekek:** Gyors közlekedésre tervezték **sima felületeken**, mint például aszfalt vagy beton. Jellemzően keményebbek, ideálisak sima felületekre, de elérhetők puhább kerekek is egyenetlen utakra.

2. A kerekek felszerelésének útmutatója

A. Előkészítés:

- Győződjön meg arról, hogy rendelkezik **megfelelő szerszámokkal** a kerekek cseréjéhez, például kerékkulccsal vagy görkorcsolya/longboard szerszámokkal.
- Ellenőrizze, hogy elegendő kerék és **csapágy** áll rendelkezésére, amelyek illeszkednek a kiválasztott kerekekhez.

B. A kerekek felszerelése:

1. **Régi kerekek eltávolítása:** Kulcs segítségével lazítsa meg a tengely anyáit. Távolítsa el a régi kerekeket és csapágyakat.
2. **Csapágyak behelyezése:** Ha az új kerekekben nincsenek csapágyak, óvatosan nyomja be őket a kerekekbe, amíg stabilan illeszkednek.
3. **Új kerekek felszerelése:** Helyezze a kerekeket a tengelyre, és húzza meg az anyákat. Ügyeljen arra, hogy a kerekeket **ne húzza meg túl szorosan**, hogy szabadon foroghassanak.
4. **Ellenőrzés:** A felszerelés után ellenőrizze, hogy a kerekek **gördülékenyen forognak** és nincsenek lazán.

3. Biztonsági tanácsok

- **Ellenőrzés használat előtt:** Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a kerekek **szorosan rögzítve vannak** és szabadon forognak.
- **Sérülések elkerülése:** Mindig viseljen megfelelő védőfelszerelést, például **sisakot, térd-, könyök- és csuklóvédőt**.

- **Megfelelő felületek:** Válasszon a felületnek megfelelő kerekeket, amelyeken használni kívánja őket.

4. Karbantartás és csere

A. Tisztítás:

- Rendszeresen ellenőrizze a csapágyakat. Ha zajosak lesznek vagy nem forognak simán, szerelje szét a kerekeket, tisztítsa meg a csapágyakat, és kenje meg őket **speciális csapágyzsírral**.
- Használjon nedves ruhát a kerekek felületéről származó szennyeződések és por eltávolítására.

B. Csere:

- Cserélje ki a kerekeket, ha azok felülete **kopott vagy deformálódott**.
- A csapágyakat, amelyek nem működnek megfelelően tisztítás és kenés után sem, szintén ki kell cserélni.

5. Hulladékkezelés

- A kopott vagy sérült kerekeket **helyi hulladékkezelési előírások szerint** kell ártalmatlanítani.

6. Figyelmeztetés

- **Nem játék:** A görkorcsolya és longboard kerekek nem játékok, és kizárólag **felnőttek** vagy azok felügyelete mellett használhatók.
- **Óvatosság:** Legyen óvatos görkorcsolya vagy longboard használatakor, különösen közúti forgalomban és egyenetlen felületeken.

FR

Manuel d'utilisation – Roues pour rollers et longboards

1. Utilisation du produit

Les roues pour rollers, trottinettes et longboards sont conçues pour offrir une **adhérence optimale** et un confort de conduite sur différents types de surfaces. Les roues se déclinent en différentes **duretés, tailles et matériaux**, ce qui influence leur fonctionnalité et leur utilisation :

- **Roues pour rollers** : Conçues pour rouler sur routes, pistes, parcs ou pour un usage rapide. Le choix de la dureté et de la taille dépend du style de conduite (par exemple, conduite agressive, slalom, loisirs).
- **Roues pour longboards** : Principalement utilisées pour une conduite fluide, idéales pour le downhill, le cruising ou le freeride. Le choix des roues dépend du type de conduite et de la surface sur laquelle vous roulez.
- **Roues pour trottinettes** : Conçues pour un déplacement rapide sur des surfaces lisses comme l'asphalte ou le béton. Les roues plus dures conviennent aux surfaces lisses, tandis que les roues plus souples sont adaptées aux routes irrégulières.

2. Instructions de montage des roues

A. Préparation :

- Assurez-vous de disposer des outils nécessaires pour le remplacement des roues : une **clé à roues** ou des outils spécifiques pour rollers/longboards.
- Vérifiez que vous avez le bon nombre de roues et de **roulements compatibles avec les roues choisies**.

B. Montage des roues :

- **Retrait des anciennes roues** : À l'aide d'une clé, dévissez les écrous de fixation des roues. Retirez les anciennes roues ainsi que les roulements.
- **Installation des roulements** : Si les nouvelles roues ne possèdent pas encore de roulements, insérez-les dans les emplacements prévus, **en appuyant jusqu'à ce qu'ils soient parfaitement en place**.
- **Fixation des nouvelles roues** : Placez les roues sur l'axe (axle) et serrez les écrous de fixation. Assurez-vous que les roues sont correctement serrées, mais pas trop, afin qu'elles puissent tourner librement.
- **Vérification des roues** : Après l'installation, assurez-vous que les roues tournent de manière fluide et qu'il n'y a pas de jeu.

3. Conseils de sécurité

- **Contrôle des roues avant chaque utilisation** : Avant de commencer à rouler, vérifiez toujours que les roues sont bien fixées et **qu'elles tournent sans problème**.
- **Protection contre les blessures** : Portez un équipement de protection approprié, tel qu'un **casque, des genouillères, des coudières et des protège-poignets**.
- **Conduite sur des surfaces adaptées** : Choisissez des roues adaptées à la surface. Des roues trop dures sur des surfaces irrégulières peuvent rendre la conduite inconfortable, tandis que des roues trop souples peuvent réduire la vitesse.

4. Entretien et remplacement

A. Nettoyage :

- Inspectez régulièrement les roulements des roues. S'ils commencent à faire du bruit ou à ne pas tourner correctement, **démontez les roues, nettoyez les roulements et graissez-les avec un lubrifiant spécifique**.
- Utilisez un chiffon humide pour enlever la saleté et les impuretés de la surface des roues.

B. Remplacement des roues :

- Remplacez les roues dès que vous remarquez **des signes d'usure ou des déformations**.
- Changez les roues si **les roulements ne fonctionnent plus correctement**, même après nettoyage et graissage.

5. Élimination

- Les roues usées ou endommagées doivent être **éliminées conformément aux réglementations locales concernant les déchets**.

6. Avertissement

- **Pas pour les enfants** : Les roues pour rollers et longboards **ne sont pas des jouets**. Ce produit doit être utilisé uniquement par des adultes ou des jeunes sous la surveillance d'un adulte.
- **Soyez prudent** : Lorsque vous utilisez des rollers ou un longboard, soyez vigilant, en particulier **sur les routes fréquentées et les surfaces irrégulières**.

ES

Manual de Uso – Ruedas para Patines y Longboards

1. Uso del producto

Las ruedas para patines, scooters y longboards están diseñadas para proporcionar **adherencia adecuada** y comodidad de conducción en diversas superficies. Las ruedas tienen diferentes **durezas, tamaños y materiales**, lo que influye en su funcionalidad y uso:

- **Ruedas para patines**: Diseñadas para patinar en calles, pistas, parques o para un patinaje rápido. La elección de la dureza y el tamaño depende del estilo de conducción (por ejemplo, patinaje agresivo, slalom, recreativo).
- **Ruedas para longboards**: Principalmente utilizadas para lograr un deslizamiento suave, ideales para downhill, cruising o freeride. La elección de las ruedas depende del tipo de conducción y la superficie en la que se patina.
- **Ruedas para scooters**: Diseñadas para desplazamientos rápidos en superficies lisas como asfalto o concreto. Las ruedas más duras son ideales para superficies planas, mientras que las ruedas más blandas son adecuadas para caminos irregulares.

2. Instrucciones de montaje de las ruedas

A. Preparación:

- Asegúrate de tener las herramientas necesarias para cambiar las ruedas, como una **llave de ruedas** o herramientas específicas para patines/longboards.
- Verifica que tienes la cantidad adecuada de ruedas y **rodamientos compatibles con las ruedas elegidas**.

B. Montaje de las ruedas:

- **Retirar las ruedas antiguas**: Usa una llave para aflojar las tuercas de fijación de las ruedas. Retira las ruedas y los rodamientos viejos.
- **Colocar los rodamientos**: Si las ruedas nuevas no tienen rodamientos, insértalos en los espacios correspondientes, **presionando hasta que estén completamente encajados**.
- **Fijar las ruedas nuevas**: Coloca las ruedas en el eje (axle) y aprieta las tuercas de fijación. Asegúrate de que las ruedas estén bien ajustadas, pero no demasiado apretadas, para que puedan girar libremente.
- **Verificar las ruedas**: Después de instalar las ruedas, asegúrate de que giren suavemente y no tengan holguras.

3. Consejos de seguridad

- **Revisar las ruedas antes de usarlas**: Siempre verifica que las ruedas estén bien fijadas y **giren sin problemas antes de patinar**.

- **Equipamiento de protección:** Usa equipo de protección adecuado, como un **casco, rodilleras, coderas y muñequeras**, para evitar lesiones durante el uso.
- **Conducir en superficies adecuadas:** Elige ruedas adecuadas para la superficie donde patinarás. Las ruedas demasiado duras en superficies irregulares pueden hacer que el viaje sea incómodo, mientras que las ruedas demasiado blandas pueden limitar la velocidad.

4. Mantenimiento y reemplazo

A. Limpieza:

- Inspecciona regularmente los rodamientos de las ruedas. Si notas ruidos o dificultad para girar, **desmonta las ruedas, limpia los rodamientos y lubrícalos con un producto específico.**
- Usa un paño húmedo para eliminar la suciedad y los residuos de las ruedas.

B. Reemplazo de las ruedas:

- Cambia las ruedas cuando notes **desgaste visible o deformaciones.**
- Sustituye las ruedas si los rodamientos no funcionan correctamente, incluso después de limpiarlos y lubricarlos.

5. Eliminación

- Las ruedas desgastadas o dañadas deben **eliminarse según las normativas locales sobre residuos.**

6. Advertencia

- **No apto para niños:** Las ruedas para patines y longboards **no son juguetes.** Este producto debe ser utilizado únicamente por adultos o bajo la supervisión de un adulto.
- **Precaución:** Al usar patines o un longboard, mantén la prudencia, especialmente **en carreteras transitadas y superficies irregulares.**

IT

Manuale d'Uso – Ruote per Pattini e Longboard

1. Utilizzo del prodotto

Le ruote per pattini, monopattini e longboard sono progettate per garantire una **presa adeguata e comfort di guida** su varie superfici. Le ruote possono avere diverse **durezze, dimensioni e materiali**, influenzando la loro funzionalità e uso:

- **Ruote per pattini:** Adatte per il pattinaggio su strade, piste, parchi e per pattinaggio veloce. La scelta della durezza e della dimensione dipende dallo stile di pattinaggio (ad esempio, pattinaggio aggressivo, slalom, ricreativo).
- **Ruote per longboard:** Utilizzate principalmente per una guida fluida, ideali per downhill, cruising o freeride. La scelta delle ruote dipende dal tipo di guida e dalla superficie su cui si pattina.
- **Ruote per monopattini:** Progettate per spostamenti veloci su superfici lisce come asfalto o cemento. Le ruote più dure sono ideali per superfici piane, mentre quelle più morbide sono adatte a strade irregolari.

2. Istruzioni per il montaggio delle ruote

A. Preparazione:

- Assicurati di avere gli strumenti necessari per il cambio delle ruote, come una **chiave per ruote** o utensili specifici per pattini/longboard.
- Controlla di avere il numero corretto di ruote e **cuscinetti compatibili con le ruote scelte**.

B. Montaggio delle ruote:

- **Rimozione delle vecchie ruote:** Utilizza una chiave per allentare i dadi di fissaggio delle ruote. Rimuovi le ruote e i cuscinetti usurati.
- **Inserimento dei cuscinetti:** Se le nuove ruote non hanno ancora i cuscinetti, inseriscili negli alloggiamenti appositi, **premendo fino a quando non si adattano perfettamente**.
- **Fissaggio delle nuove ruote:** Posiziona le ruote sull'asse (axle) e avvita i dadi di fissaggio. Assicurati che le ruote siano ben fissate, ma non troppo strette, in modo che possano girare liberamente.
- **Verifica delle ruote:** Dopo il montaggio, controlla che le ruote girino senza problemi e che non ci siano giochi.

3. Consigli di sicurezza

- **Controllo delle ruote prima dell'uso:** Verifica sempre che le ruote siano ben fissate e **girevoli senza problemi prima di pattinare**.
- **Equipaggiamento di protezione:** Indossa un equipaggiamento protettivo adeguato, come **casco, ginocchiere, gomitiere e protezioni per i polsi**, per evitare lesioni durante l'uso.
- **Guida su superfici adeguate:** Scegli ruote adatte alla superficie su cui andrai a pattinare. Ruote troppo dure su superfici irregolari possono rendere la guida scomoda, mentre ruote troppo morbide possono limitare la velocità.

4. Manutenzione e sostituzione

A. Pulizia:

- Controlla regolarmente i cuscinetti delle ruote. Se noti rumori o difficoltà di rotazione, **smonta le ruote, pulisci i cuscinetti e lubrificali con un prodotto specifico**.
- Usa un panno umido per rimuovere sporco e detriti dalla superficie delle ruote.

B. Sostituzione delle ruote:

- Cambia le ruote quando noti **usura visibile o deformazioni**.
- Sostituisci le ruote se i cuscinetti non funzionano correttamente, anche dopo pulizia e lubrificazione.



5. Smaltimento

- Le ruote usurate o danneggiate devono essere **smaltite secondo le normative locali sui rifiuti**.

6. Avvertenza

- **Non adatto ai bambini:** Le ruote per pattini e longboard **non sono giocattoli**. Questo prodotto deve essere utilizzato solo da adulti o sotto la supervisione di un adulto.

- **Cautela:** Quando usi pattini o un longboard, mantieni la prudenza, specialmente **in aree trafficate e su superfici irregolari.**

PL DE EN CS SK HU FR ES IT			
Kófka Rollen Wheels Kolečka Kolieska Kerekek Roues Ruedas Ruote			
Brand: Switch Boards	Made in: China		
<table border="1"> <tr> <td>EC</td> <td>REP</td> </tr> </table> <p>Jakub Pacut ul. Hallera 121 43-400 Cieszyn</p>	EC	REP	<p>Producer: Jakub Pacut ul. Fabryczna 10 43-440 Golezów</p>
EC	REP		
<p>Produkt nie jest zabawką: chronić przed dziećmi Das Produkt ist kein Spielzeug: von Kindern fernhalten This product is not a toy: keep away from children Produkt není hračka: chraňte před dětmi Produkt nie je hračka: chráňte pred deťmi A termék nem játék: tartsa távol a gyerekektől Le produit n'est pas un jouet : tenir hors de portée des enfants El producto no es un juguete: mantener fuera del alcance de los niños Il prodotto non è un giocattolo: tenere lontano dai bambini</p>			
  <p>OTHER</p>			

